

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Behörden	authorities	ادارات
Reisepass	passport	گذرنامه
Ausweis	id, card of identity	کارت شناسائی
Visum	visa	ویزا، روادید
gültig - ungültig	valid - invalid	معتبر - غیر معتبر
verlängern	extend	تمدید کردن
bitte	please; you are wellcome	خواهش میکنم
danke	thank you	ممنون، متشکر
ja - nein	yes - no	بله - خیر
Aufenthaltsgenehmigung	residence permit	اجازه اقامت
Gesundheit	health	سلامت
Ich bin krank. Ich brauche einen Arzt.	I am ill. I need medical assistance.	من بیمارم. من به یک پزشک نیاز دارم.
Ich habe Schmerzen.	I have pains.	من درد دارم.
Kopf	head	سر
Bauch	stomach, tummy	شکم
Ohren	ears	گوش
Augen	eyes	چشم
Fieber, erhöhte Temperatur	fever, high temperature	تب، دمای بالای بدن
Durchfall	diarrhoea	اسهال
Verstopfung	constipation	یبوست
Rücken	back	کمر
Knie	knee	زانو
Schulter	shoulder	شانه
Zahn	tooth	دندان
Ich habe Kopfwegh. Ich habe Kopfschmerzen.	I have a headache.	من سردرد دارم.
Ich bin verkühlt.	I have a cold.	من سرما خورده ام.

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Willkommen!	Wellcome!	خوش آمدید!
Wie geht's?	How are you?	حالت چطور است؟
Danke, gut!	I am fine!	متشکر، من خوبم!
Wie heißt du?	What is your name?	نامت چیست؟
Ich heiße...	My name is....	اسم من است
Woher kommst du?	Where are you from?	اهل کدام کشور هستی؟
Ich komme aus...	I am from ...	من اهل هستم.
Afghanistan	Afghanistan	افغانستان
Syrien	Syria	سوریه
Wie alt bist du?	How old are you?	چند سال داری؟
Ich bin...	I am...	من ... هستم.
Was bist du von Beruf?	What is your profession?	شغلت چیست؟
Lehrer, Lehrerin (fem.)	teacher	معلم (مذکر)، معلم (مونث)
Student, Studentin (fem.)	student	دانشجو (مذکر)، دانشجو (مونث)
Arbeiter, Arbeiterin	worker	کارگر
Beamter, Beamtin	clerk	کارمند
Aus welcher Stadt kommst du?	Which town are you from?	اهل چه شهری هستی؟
Wie lange bist du schon hier?	How long have you been here?	چه مدت هست که اینجا هستی؟
Tag(e)	day(s)	روز
Woche	week	هفته
Monat	month	ماه
Jahr	year	سال

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Lebensmittel	food	غذا
Milch	milk	شیر
Joghurt	yoghurt	ماست
Fleisch	meat	گوشت
Schweinefleisch	pork meat	گوشت خوک
Rindfleisch	beef	گوشت گاو
Huhn	chicken	مرغ
Fisch	fish	ماهی
Lamm	lamb	بره
Obst	fruits	میوه
Banane	banana	موز
Apfel	apple	سیب
Weintrauben	grapes	انگور
Orange	orange	پرتقال
Dattel	date	خرما
Nuss	nut	آجیل
Gemüse	vegetables	سبزی
Tomate	tomatoe	گوجه فرنگی
Paprika	pepper	فلفل دلمه ای
Gurke	cucumber	خیار
Zwiebel	onion	پیاز
Olive	olive	زیتون
Kartoffel	potatoo	سیب زمینی
Getränke	drinks	نوشیدنی ها
Wasser	water	آب
Saft	juice	آمیوه
Tee	tea	چای
Kaffee	coffee	قهوه
Salz	salt	نمک
Zucker	sugar	شکر

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Öl	oil	روغن
Mehl	flower	آرد
Reis	rice	برنج
Nudeln	pasta, noodles	ماکارونی
Brot	bread	نان
Was möchtest du trinken?	What would you like to drink?	چه چیزی دوست داری بنوشی؟
Was möchtest du essen?	What would you like to eat?	چه چیزی دوست داری بخوری؟
Ich möchte...	I would like...	من دوست دارم ...
Ich esse kein Schweinefleisch.	I don't eat pork meat.	من گوشت خوک نمیخورم
Ich bin Muslim.	I am muslim.	من مسلمان هستم.
Haus	house	خانه
Fenster	window	پنجره
Tür	door	در
Dach	roof	سقف
Zimmer	room	اتاق
Toilette, WC	toilet	دستشویی، توالت
Küche	kitchen	آشپزخانه
Bad	bathroom	حمام
Tisch	table	میز
Sessel	chair	صندلی
Bett	bed	تخت
Teller	plate	پشقاب
Tasse	cup	فنجان
Messer	knife	چاقو
Gabel	fork	چنگال
Löffel	spoon	قاشق
Schüssel	bowl	پیاله، کاسه
Kasten, Schrank	wardrobe	کمد، قفسه

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Licht, Lampe	light, lamp	چراغ
Boden	floor	زمین
Zelt	tent	چادر
Baum	tree	درخت
Straße	street	خیابان
Heute ist das Wetter schön.	Nice weather today!	امروز هوا خوب است
Die Sonne scheint.	The sun is shining.	خورشید می درخشد.
Es regnet.	It is raining.	باران میبارد.
Es ist sehr kalt.	It is very cold.	هوا سرد هست.
Es schneit.	It is snowing.	برف میبارد.
Sonne	sun	خورشید
Regen	rain	باران
Wind	wind	باد
Ich brauche Kleidung.	I need clothing.	من به لباس احتیاج دارم.
Jacke	jacket	کاپشن، ژاکت
Hose	pants, trousers	شلوار
Schuhe	shoes	کفش
Haube, Mütze	cap, hood	کلاه
Schal, Tuch	scarf	شال گردن
Pullover	sweater	پولپور
Stiefel	boots	چکمه
Gürtel	belt	کمر بند
Familie	family	خانواده
Vater, Papa	father	پدر
Mutter, Mama	mother	مادر
Tochter	daughter	فرزند دختر

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Sohn	son	فرزند پسر
Schwester	sister	خواهر
Bruder	brother	برادر
Onkel	uncle	عمو، دایی
Tante	aunt	خاله، عمه
Großmutter, Oma	grandmother	مادربزرگ
Großvater, Opa	grandfather	پدربزرگ
Mann	man	مرد
Frau	woman	زن
Kind(er)	child(ren)	بچه، فرزند
Adjektive	Adjectives	صفات
(zu) groß	(too) big	(بیش از حد، خیلی) بزرگ
(zu) klein	(too) small	(بیش از حد، خیلی) کوچک
kalt	cold	سرد
warm	warm	گرم
gut	good	خوب
schlecht	bad	بد
kurz	short	کوتاه
lang	long	بلند
alt	old	قدیمی، پیر
jung	young	جوان
neu	new	جدید، نو
sauber	clean	تمیز
schmutzig	dirty	کثیف
nass	wet	خیس
trocken	dry	خشک
schwer	hard	سخت
leicht	easy	آسان

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Verben	Verbs	افعال
gehen	go	رفتن
ich gehe (nach Hause)	I go, I am going (home)	من (به خانه) میروم.
du gehst	you go, you are going	تو میروی.
Sie gehen (polite)	you go, you are going	شما میروید. (مودبانه!)
kommen	come	آمدن
ich komme (aus)	I come, I am coming (from)	من می آیم.
du kommst	you come, you are coming	تو می آیی
Sie kommen (polite)		شما می آید. (مودبانه!)
sein	be	بودن
ich bin	I am	من هستم.
du bist	you are	تو هستی.
Sie sind (polite)	you are	شما هستید. (مودبانه!)
haben	have	داشتن
ich habe	I have	من دارم.
du hast	you have	تو داری
Sie haben (polite)	you have	شما دارید. (مودبانه)
wollen	want	خواستن
ich will	I want	من میخوام.
du willst	you want	تو میخواهی.
Sie wollen	you want	شما میخواهید. (مودبانه)
müssen	have to, must	بایستن ، مجبور بودن
ich muss	I have to	من مجبورم. (من باید ...)
du musst	you have to	تو مجبوری. (تو باید ...)
Sie müssen (polite)	you have to	شما مجبورید. (شما باید ...) (مودبانه!)
können	can, be able to	توانستن
ich kann	I can	من میتوانم
du kannst	you can	تو میتوانی
Sie können	you can	شما میتوانید. (مودبانه!)

Kleines Wörterbuch – Little Dictionary (Deutsch – Englisch – Farsi)

Ich habe einen Bruder.	I have one brother.	من یک برادر دارم.
Ich habe keine Schwester.	I don't have a sister.	من خواهر ندارم.
Hast du Geschwister?	Do you have siblings?	آیا همشیره (خواهر یا برادر) داری؟
Sprichst du Deutsch?	Do you speak German?	آیا آلمانی صحبت میکنی؟
Kannst du mir helfen?	Can you help me?	آیا میتوانی کمک کنی؟
Ich muss gehen.	I have to go.	من باید بروم.
Lass mich in Ruhe.	Leave me alone.	من را تنها بگذار!

ein(s)	1	dreißig	30
zwei	2	vierzig	40
drei	3	fünfzig	50
vier	4	sechzig	60
fünf	5	siebzg	70
sechs	6	achtzig	80
sieben	7	neunzig	90
acht	8	hundert	100
neun	9	zweihundert	200
zehn	10	dreihundert	300
elf	11	tausend	1000
zwölf	12	zehntausend	10.000
dreizehn	13	hunderttausend	100.000
vierzehn	14	eine Million	1.000.000
fünfzehn	15	Gramm	g
sechzehn	16	Kilo	kg
siebzhn	17	Meter	m
achtzehn	18	Kilometer	km
neunzehn	19	Liter	l
zwanzig	20	Grad	°

*Dieses Wörterbuch ist eine Koproduktion von Barbara Leitgeb (Österreich) und iranischen Studenten.
Wir wünschen allen, die es benutzen viel Spa beim Deutschlernen! Wien, August 2015.*